

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:
 Egész évre — — — 40 Lei. Negyed évre — — — 10 Lei.
 Fél évre — — — 20 " Egyes szám ára — — — 1 "
 Nyilvtér soronként 5 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
 Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
 Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez, a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők.
 Kéziratok nem adatnak vissza.
 Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

A helybeli Sport-Egyesület ujjászervezése.

A jövő nemzedék életének biztosabb, szilárdabb talajt a test edzése, ügyességének művészi kifinomodása: a sport ad. Ezt látják mindazok, kik a jövő nemzedék tökéletesítésén gondolkodnak. Mert: minél erősebb a test, annál inkább engedelmessékedik a szellem — lélek erejének, minél gyengébb, annál inkább parancsol azoknak. Az erős szervezet munkabíró és kevés igényű, a nem edzett pedig folytonos kiméltést, gondozást igényel.

Rousseau-nak, a nevelés mesterének ez a tanítása ma is a nevelés céljának tekintendő.

Legyünk tehát segítségére mindkét nembeli ifjuságnak, a jövő generációnak a test egészségessé, erőssé, edzetté, ruganyossá való fejlesztésében.

Minden kor és nemzedék a maga módja szerint törekedett a testedzés ideáljait megvalósítani.

A régi görögök a gimnastica iskoláért rajongtak. Futás, ugrás, birkózás, diskosz- és gerelydobás virtuózai voltak. A rómaiak testgyakorlataiban a közvetlen praktikus cél: a harci készség tökéletesítése volt a fő irányadó. Azóta sok minden változott. Új sportágak keletkeztek, melyek némelyike teljesen magába öleli a testedzés minden kellékeit. Így az angol labdarugás. Szép, férfias sportjáték, az erők és ügyességek szabad érvényesülésének tág lehetősége.

Ma már nemcsak iskolákban adják meg a sportolás lehetőségeit, hanem az ifjuság onnan kikerülve keresi az erre a célra alakult „Egyesületek” keretein belül. Egyesülnek úgy a szellemi, mint testi foglalkozásu ifjak, hogy fárasztó napi munka után testüket, szellemüket felfrissíthessék.

Városunkban a háboru óta csak vajudott a sport. Próbálkoztak, tettek, ígértek, de azért maradt minden csak elhangzó szó, a sport fogalmát a nemzetiségi ellentétek tömkelegében elvesztették s azután elült minden.

Végre azonban újra akadtak bátor uttorók, kik nem riadtak vissza a multban tapasztalt nemtörődömség nyomasztó, ködös levegőjétől, hanem akaratauk erős erejével, merészen belevagtak abba s a köd már-már oszladozik; újra alakították a „Szászvárosi Sport-egyesület”-et s a mult hét folyamán megtartott alakuló gyűlésen meg is választották az egyesület tisztikarát.

Elnökök: Dr. Pop Viktor, Faragó Endre, alelnökök: dr. Solomon J., dr. Balogh János, dr. Radó I., ügyvezető elnök Szöllösy János, titkár Huniádi Imre, pénztáros Stern Ferdinánd, ellenőrök: Dicu Valér, ifj. Makkay József, egyleti orvos dr. Löwenstein, egyleti ügyész dr. Székely Ferenc, gazda Dicu N., szertáros Homorodeanu.

Amint láthatjuk, a vezetés minden tekintetben agilis hozzáértő kezekben van, kiknek

neve garancia arra, hogy a sport ezen egyesületben is virágzó melegágyra találjon.

Dr. Popu elnök a megtartott választmányi ülésen a legteljesebb támogatást helyezte kilátásba úgy a város, mint annak közönsége részéről.

Az egyesület felöleli az összes sportágakat u. m.: football, athl., nehéz athl., vívás, tennis, télisport és svédornát mindkét nembeli ifjuság részére.

Felhívjuk városunk minden polgárát, hogy az alkotó munkából illő módon vegye ki részét és lépjen be az egyesületbe.

Felvételre a taggyűjtő iveken jelentkezhetni.

— **Telekkönyvi másolatok díja.** A telekkönyvi másolatok díját valóban fölemelték és pedig a következőképen: A. és B. lap ivenként 20 leu, C. lap ivenként 30 leu. Térképmásolatok ára parcellánként 20 leu, a szomszédok feltüntetése 10 leu. A hitelesített másolatokra ivenként 12 leu a bélyegilleték. Bizony ez újabb és meglehetősen súlyos megterhelés de kitérni nem lehet előle, mert hitel iránti kérésekhez e másolatok mellékelését okvetlenül megkívánják.

— **Nem szabad a vonatok tetején utazni.** Bukarestből jelentik: A CFR. vezérigazgatósága a sok szerencsétlenségre való tekintettel szigorúan tiltotta a vonatok tetején vagy lépcsőin való utazást. Az ellensegülöket leszállítják a vonatról és bíróság elé állítják.

Hitvallásos iskoláinkról.

A most július hó 30-án Segesváron megtartott iskola-kongresszuson az elszakított részek magyarsága mint egy ember foglalt állást az iskolák fentartása mellett. E kérdésben tétovázásnak, megalkuvásnak helye nincs. Iskoláink megtartása egyet jelent fenmaradásunkkal. Az államhatalom a jogos államsegély folyósítását megtagadja. Nagyon jól tudja de tudjuk mi is. Rosszul teszi. Számtalan sebeinket ahelyt, hogy hegesztené, ellenkezőleg gondja van rá, hogy azok ne gyógyuljanak.

Nem szándékunk nekünk államfelforgató elemet nevelni, de azt sem engedjük, hogy nyelvünk, vallásunk, ezer éves multunk a történelemmé legyen. Lehettek a magyarnak a multban hibái, viseljük a büntetést; sóhaj, panasz nélkül nélkülözünk, ha kell éhezünk, de nem csüggedünk. Iskoláinkról soha, de soha le nem mondunk. A jóllakott ember megelégedett békés; az anyagi gondokkal, nincstelenséggel küzdő s éhező tanító, beteg lelkét viszi az iskolába. Ne tudnák ezt a lélektani akaratot az illetékesek?

A magyar egyházak vezetői csodákat mivelnek, hogy tanítóikat a koplalástól megmentsék. A társadalom is juttat a kevésből, de ez így soká, örökké nem mehet. Nagyon jól tenné — saját jól felfogott érdekében — az államhatalom, ha a felekezetek tanítóinak

a jogos államsegélyt folyósítaná. Várhat-e a mostoha gyermek szülője, mostohájától bizalmat, hálát, szeretetet, ha az ellenkezőre szolgáltatott okot? Mi törtünk, ha kell, tovább is, örökké; de rongyainkban is állhatatosak és büszkék maradunk. Magyarságunkról lemondani, nyelvünket, vallásunkat feláldozni, oda dobni nem fogjuk soha. Tiltja ezt önértünk, magyar büszkeségünk, becsületünk.

Elsősorban szólnak e sorok, Hunyadvár-megye tanítószolgálatának! Ti Testvérek láttátok s látjátok a véres háboru után elvérezni a dicstelen harcban megyénk amugy is gyér magyarságát? Hol alattomosan szépszerével, hol erőszakkal igyekeznek elvenni, amink maradt. Elveszik harangunkat; magyarnak mondott intézményeinket, — melyekből nekik is hasznuk van — igyekeznek minden áron lehetlenné tenni. A gr. Kún Kocsárd székely földmivesiskolának elveszik ugyszólván minden földjét, meghagyván az épületeit, melyekkel majd úgy sem tud mihez kezdeni. „Pusztuljon mert magyar”!

Az itt rekedt magyarság vezetőinek, nevelőinek éreznie kell, hogy kötelesség vár rá. Igazsága tudatában helyt kell állania, még akkor is, ha egy egész bűnös világgal kell felvenni a harcot. Letiporhatnak, összezúzhatnak, de az igazság diadala annál bizonyosabb. Áldozatokat kíván tőlünk ügyünk igazsága, szentsége; áldozatokat ígér a magyarság lelkesedése, de azért ti Tanítótestvérek az ígéretekre sokat ne építetek. A társadalom ad, de nem eleget. Az állami támogatásnak meg kell jönni. Maradjunk, álljunk meg őrhelyeinken határozottan, szilárdan. Ezt kívánja ügyünk igazsága, szentélye; ezt parancsolja a magyarság érdeke és mindenekfelett saját lelkiismeretünk.

Algyógy, 1922. augusztus hó.

Fabian Lajos
ref. tanító-lévita.

Óvakodjunk a kolerától.

A régi királyságban és Beszarábiában előfordult koleramegbetegedések a legmesszebb menő preventív óvó-intézkedések megtételére készítetik az egészségügyi hatóságokat.

Tájékozódásul közöljük, hogy ámbár Erdélyben ezideig koleramegbetegedések nem fordultak elő, tekintettel arra, hogy ennek a rendkívül súlyos betegségnek a behurcolását és elterjedését csakis előzetes óvó-intézkedések foganatosítása mellett reméljük megakadályozni, a következőkre figyelmeztetjük a közönséget:

1. A kolera főbb tünetei hasgörcsrel járó hányás, hasmenés, az ezt kísérő lábikragörcs és gyors elgyengülés.

2. a kolera igen ragályos betegség, amely emberről emberre átvihető.

A fertőzés nem a bőrön át, hanem az emésztő szerveken keresztül (a száj, a gyomor, a belek) történik úgy, hogy a koleras beteg székletével vagy hányadékával (mert

ezek tartalmazzák a fertőző csirákat) beszenyvezett tárgyat megérintve azzal száját érinti az ember, vagy fertőzött élelmiszert, italt, evőeszközt visz a szájához.

3. Tekintettel arra, hogy a kolerás megbetegedést előidéző, szabad szemmel nem is látható, apró lényeknek, a kolera bacillusoknak az egészséges szervezet, főleg az egészséges gyomor ellentáll, kerülje mindenki azt, hogy a gyomrát elrontsa. Egyék csak friss, jól megfőtt vagy megsütött könnyen emészthető meleg eledelt.

4. Mivel mindenki naponta többször kézzel-kézre menő tárgyakat érint, (pénz, ajtókilincs, stb.) el ne felejtse senki minden étkezés előtt kezeit szappannal és vízzel jól megmosni.

Ha pedig valaki hasmenés, hasgörcs és hányás tünetei közt megbetegszik, igyekezzék még a betegség kezdetén keresni a gyógyulást, forduljon orvoshoz, mivel a betegség már 3 órával a fertőzés megtörténte után kifejlődhetik.

5. Házát, udvarát, (főleg a mellékhelyiségeket) tartsa mindenki a lehető legtisztábban, mert a tisztaság nyújtja a legjobb védelmet.

Felhívás.

T. üzletfeleink, nemkülönben a n. é. közönség tudomására hozzuk, hogy ifj. Heius József ur „Artemiu R. Brasoveanu succesor Iosif Heius jun.“ cég alatt folytatott szászvárosi bőrüzletét megvettük, tehát a cég nevében rajtunk kívül vételeket, eladásokat kötni, avagy bármily ügyleteket létesíteni senki nem jogosított.

Egyben felhívjuk fentnevezett cég hitelezőit, hogy igazolt követeléseiket ügyvédünk dr. Székely Ferenc irodájában 8 nap alatt jelentésük be, mert ellenkező esetben azokért semmi szavatosságot sem vállalunk.

Szászváros, 1922. augusztus 10.

*Stern Vilmos,
Roth Dezső.*

NAPI HIREK.

— **Kinevezés.** Papp András szászvárosi volt helyettes rendőrkapitány a vajdahunyadi állami rendőrség főnökévé nevezetett ki. Az új sef a napokban fogja állását elfoglalni.

— **Személyi hír.** Fleischer Mihályt, Szászváros város villamos műveinek volt mérnökét bukaresti székhellyel az ország egész területén működő Román villamossági Társaság — „Siemens Schuckert R. T.“ — kolozsvári fiókjának (New-York szálloda) vezetésével bizta meg. A részvénytársaság működési körét, elvállalandó munkáit, anyagraktárait külön hirdetésekben hozza nyilvánosságra.

— **Dr. Ulain Ferenc a barcsi kerület képviselője.** Dr. Ulain Ferenc volt dévai ügyvéd, a „Szózat“ című lap főszerkesztőjét 3104 szavazattal, ellenfelének Szemzőnek 2010 szavazatával szemben a barcsi választókerületben egységes párti programmal képviselővé választották.

— **Templomi ünnepély.** Folyó hó 15-én (kedden) a d. e. 10 óras istentiszteleten a program a következő: 1. Szent beszéd. 2. Viharban, éneklí a kath. dalegylet vegyeskara. 3. Ki ajkamon a dalt fakasztja, szoprán szóló eladja Lienerth századosné, orgonán kíséri P. Máthé Özséb. 4. Mély áhitat szárnyán, éneklí a nőikar. 5. Légy áldva ezerszer, éneklí Lienerth századosné, kíséri a dalárda vegyeskara. 6. Ave Maria, éneklí Lienerthné, hegedűvel kíséri Heller karmester és helyettese,

orgonán Fellner József. 7. Oh dicsőség szent Királya, éneklí a dalárda vegyeskara. 8. Ahol állok, éneklí a nőikar. 9. O salutaris hostia, éneklí Lienerthné orgona- és hegedűkísérettel. 10. Kimenetkor éneklí a dalárda vegyeskara — Karzatra menni az énekeseken kívül senkinek sem szabad! A nagyközönségnek a kijelölt helyet karszallagos rendezők fogják megmutatni a templom hajójában.

— **A helybeli ref. Kún-kollegium tanulóinak statisztikája.** A lefolyt 1921—22. tanévben is gyarapodást mutatott a tanulók létszáma ezen iskolában. Hogy az egyes tagozatokban hány tanuló volt itt közöljük: Gimnázium: I. osztály: 50; II. o. 45; III. o. 63; IV. o. 48; V. o. 44; VI. o. 36; VII. o. 52; VIII. o. 55. Felső keresk. iskola: alsó osztály: 39; középső o. 49; felső o. 32. Elemi iskola: I. osztály: 19; II. o. 24; III. o. 28; IV. o. 18. Eszerint az 1921—22. tanévben a tanulók összlétszáma $393 + 129 + 89 = 602$ volt; a középiskolákban a létszám egy évtized leforgása alatt 200-zal emelkedett, ami örvendetesen bizonyítja a szászvárosi ref. Kún-kollegiumnak e helyen létjogosultságát, valamint főtartásának föltétlen szükségét.

— **Hitközségi gyűlés.** Aug. hó 20-án (jövő vasárnap) d. e. 11 órakor a róm. kath. egyház közgyűlést tart a templomudvaron. Ez uton is kérjük a róm. kath. hívőket, sziveskedjenek az egyházközségi gyűlésen teljes számban megjelenni! A róm. kath. plebánia hivatal.

— **A nagyenyedi kollégium volt egykori diákjaihoz.** A nagyenyedi Bethlen-kollégium októberben ünnepli meg alapításának 300 éves fordulóját. Ebből az alkalomból a kollégium igazgatósága össze szeretné állítani a jelenleg élő egykori diákok névjegyzékét, hogy egy albumba foglalva, az is emléke legyen a nagy évfordulónak. Ezért azzal a kéressel fordul az intézet régi diákjaihoz, hogy közöljék vele minél előbb a következő adatokat: 1. Név. 2. Melyik osztályokat tanulta a Bethlen-kollégiumban és melyik évben? 3. Milyen pályára lépett? 4. Jelenleg mi a foglalkozása (állása)? 5. Hol lakik? 6. Esetleg egyéb közölni valók. Ez adatok sürgős beküldését kéri a Bethlen-kollégium igazgatósága.

— **Népünnepély.** A róm. kath. egyházközség f. hó 20-án (jövő vasárnap) jótékony-célú népünnepélyt rendez a kath. templom és iskola udvarán és a tantermekben. Vallás és nyelvkülömbőség nélkül mindenkit szivesen látunk. Abban a helyzetben vagyunk, hogy asztal, szék, világítás tekintetében mindenki megkapja a kényelmet; olcsó és jó italokról, hideg ételekről, elegendő fagyaltról, téstárról stb. a rendezőség gondoskodik, valamint a nagyközönség kellő szórakoztatásáról. A népünnepélyeken a szokott látványosságokon kívül lesz még mulatságos csirke- és loárverés látatlanban, ló- és tevévásár stb. Zene és tánc reggelig! Aki kellemesen akar mulatni, jöjjön el! Belépődíj felnőtteknek 5 leu, gyermekeknek 3 leu. 14 éven aluliak csak szülei és rokonaik társaságában jelenhetnek meg s a tánchelyiségben egyáltalán helyük nincs!

— **A dévai „Fehér-kereszt“ szálloda bérbeadása.** Déva város polgármestere (Hunyadmegye) általános közhírré teszi, hogy 1922. augusztus 29-én d. e. 10 órakor nyilvános szóbeli, írott ajánlatok tétele mellett megejtendő árverés tartatik a dévai városi polgármesteri hivatalban (I. számú terem) az étteremmel és cukrászdával ellátott „Fehér-kereszt“ szállodának 1923. január 1-től szá-

mitandó 6 évre való bérbeadása végett, mely szálloda az 1921. évi tűzvész miatt elpusztult, de újraépítése folyamatban van és 1922. november végén teljes befejezést nyer. Az épület felépítése két emelettel történik a modern követelményeknek teljesen megfelelően, minden helysége vízvezetékekkel ellátva, kávéházból, étteremből, 42 lakószobából és mindenféle tartozékból fog állani; illetőleg két külön szobából és a cukrászda része, ezekre is a bérlőnek lévén elsőbbségi joga. A kikialtási bérösszeg évi 200.000 (kettőszázezer) leu, a cukrászdáé 25.000 leu. Az ajánlatokat külön kell megtenni a szállodára és külön a cukrászdára. A bérlő köteles a szállodát, a vendégszobákat és cukrászdát a szükséges butorizzal ellátni. A feltételeket meg lehet tekinteni a hivatalos órák alatt Déva város polgármesteri hivatalában.

— **Hunyadvármegye köztisztviselőinek gyűlése.** F. hó 2-án, szerdán délelőtt 11 órakor Hunyadvármegye köztisztviselői Déván, a vármegyei ház nagytermében gyűlést tartottak helyzetük javítása érdekében. A gyűlést Candrea Valér alispán nyitotta meg, aki rámutatott a tisztviselők már ki nem birható helyzetére és szervezkedésre hívta föl a tisztviselőket. Ezután kandidáló bizottságot választottak, melynek tagjai lettek: Popa Péter, dr. Robu Miklós, dr. Veltián Victor, dr. Kalkbrenner és dr. Boeriu. E bizottság javaslatára a közgyűlés egyhangulag a következő tisztikart választotta meg: Manciulescu elnök, dr. Veltián alelnök, Sinca titkár, Pop Mark pénztárnok, Crisan Mark ellenőr; bizottsági tagok Popa Péter és Stoicovits lettek. Az ötös bizottság javaslatára a gyűlés elhatározta, hogy az aug. 6-án Bukarestben megtartandó tisztviselőkongresszusra Manciulescut, Fleseriut, Popa Pétert és Stoicovitsot küldik ki. Szintén az ötös bizottság javaslatára a delegátusok a kongresszúson a kolozsvári álláspontra fognak helyezkedni, amely abban áll, hogyha a kormány részéről engedékenységet és megértést fognak látni, úgy a tisztviselők se fognak erősebb eszközökhöz nyulni. Amennyiben azonban a kormány a fizetésjavítás elől mereven elzárkózna, úgy a tisztviselők sztrájkba lépnek, vagy esetleg lemondanak. Az impozáns gyűlés, amely a tisztviselők huzavonája miatt éppen a legutolsó pillanatban jött létre, déli 1 órakor ért véget.

— **Szójakenyér.** A bécsi „Physiologisches Institut“ vezetője, dr. Berczeller László magyar orvos tanár egy Európában eddig ismeretlen növényből a szójababból elsőrangú liszt előállítását találta fel. A szójabab Indiának és Kinának ismert és elterjedt növénye, amelynek a gyümölcséből készült liszt jóval olcsóbb és táplálóbb, mint a búzáé és így népelelmezési célokra igen alkalmas.

— **Munkásbiztosítási járulékok felemelése.** A bukaresti Casa Centrala Asigurarilor Sociale a tavasz folyamán felemelte a betegsegélyző járulékot olyformán, hogy a Consiliul Dirigent XIX. számú decretumában koronában megszabott járulékokra kimondta, hogy ezeket április 1-től kezdve egy az egy arányban leuban kell fizetni. Ezt az intézkedést Marzescu munkaügyi miniszter felfüggesztette és elrendelte az érdekelt munkaadók és munkások kiküldöttjeinek meghallgatását. A kiküldöttek július hó 27-án gyűltek össze a Casa Centrala-nál Bukarestben, hol A. V. Gidei vezérigazgató elnöklése mellett a közp. igazgatók és a kerületi főigazgatókkal közös ülést tartottak, melyen a dévai kerületi főigazgatóság részéről Wunder Béla főigazgató vett részt. A munkaadók és munkások kiküldöttjei alapos vizsgálat tárgyává

tették az elmúlt három esztendő gazdálkodását, a jövő évre vonatkozó költségvetést és vizsgálatuk eredményeképpen megállapították, hogy a munkáspénztárak mindenben figyelemmel voltak úgy a munkaadók, mint a munkásság érdekeire és azért a munkásbiztosítási intézményekkel szemben legteljesebb bizalmukat fejezték ki. Megállapították továbbá, hogy a járulékemelés szükséges és azért egyhangulag megszavazták azt. Az erdélyi főigazgatók, hogy a munkaadók miniszteri beiktatás miatt le nem vont járulékok összegével meg ne károsíttassanak, kérték a felemelt járulékok folyó évi augusztus 1-ével való bevezetését, mit az ülés elfogadott. Ezek szerint a magasabb járulékok, melyek az eddigiekkel szemben mintegy átlag 50—60 százalékkal magasabbak, augusztus hó 1-től lesznek fizetendőek.

— **Temesvár rádióállomása.** Nagyvárad után most Temesvár igyekszik, hogy drótnélküli táviró útján létesítsen összeköttetést a közelebbi és távolabbi külfölddel. Vidrighin, Temesvár város polgármestere, a napokban Bukarestben a temesvári rádióállomás felállítását keresztülvitte. A város több mint 2 évvel ezelőtt közvetlen telefon és hirszerzési szolgálat szervezését sürgette. A kormány most meg a rádióállomás felállítását engedélyezte, még pedig olyképpen, hogy a miniszterium a városnak a felállításához szükséges aparátusokat és felszereléseket rendelkezésére bocsátja és a városi tanács az állomás felállítását és üzembehelyezését vállalja. Az új drótnélküli állomás még az idén el fog készülni.

— **Mához egy hétre,** Szent István napján vasárnap az „Erzsébet” mozgó különös ünnepi élvezetben óhajtván részesíteni kedves látogatóit, úgy határozta, hogy költséget nem kímélve az eddigi filmtérmekek legnagyobbjait, a „Stambuli szűz” című 7 felvonásos szerelmi regét fogja bemutatni, melyben soha nem látott pompával elevenedik meg Kelet minden mesészerű szépsége, mely túlhaladja egy álomország leltőségeit. Ezen filmről a „Brassói Lapok” mult hó 6-ról kelt számában az ottani bemutató alkalmából szóról-szóra a következőket írja: „Kedden mutatta be az Apolló mozgósínház „A stambuli szűz” című filmszenzációt. A hét felvonásos keleti rege a bemutató előadásokon rendkívül nagy sikert aratott. A film felvételei valóságos látványosság számba mennek s a filmtechnika oly fejlettségéről tesznek tanúságot, amelyre még példa nem volt. A film meséje a szenzációsan érdekes fordulatokkal mindvégig lebilincseli a közönség érdeklődését. A maga zsánerében páratlanul álló film még szerdán és csütörtökön látható mérsékelt felemelt helyárrakkal, amit a film rendkívüli nagy ára tesz indokolttá. Ime egy olyan nagy városban is mint Brassó, hol három napig lett ezen film lepergetve, csak felemelt helyárrakkal lehetett bemutatni, annyival inkább indokolt és méltánylandó a mi kis városunkban a belépti díjak ez alkalommal való csekély felemelése. Jegyek már a hét folyamán előre válthatók a „Graffius” gyógyszerárban és jól teszi mindenki, ha siet minél előbb helyet biztosítani magának.

— **Felhívás!** Miután a kormány az „Emke” szervezkedése és gyűlésezési joga elleni tilalmát feloldotta, a taggyűjtés országszerte megindult. Felhívjuk városunk és a környék magyarságát, hogy az „Emke” tagjává lenni jelentkezzék. Évi tagsági díj 20 leu. Beiratkozásokat és tagsági díjak befizetését a „Szászvárosi Könyvnyomda Rt.” papir- és könyvkereskedésében lehet eszközölni.

— **A hőség.** A mostani nyár „kánikulája” a rendes és szokásos hőségnél többet produkált s azzal fenyeget, hogy — ha rövidesen nem lesz eső — szárazságot fog okozni. A kertek siralmas képet mutatnak s a kukorica is sok helyen már eddig is megsínylette a forró és esőmentes napokat. A keletkező fűzveszélyekkel szemben jó lesz óvatosnak lenni s minden udvarban a szabályoknak megfelelően kádokban, hordókban vizet s kézi létrát készenlétben kell tartani.



ERZSÉBET MOZI.

Ma vasárnap aug. hó 13-án
délután 6 és este 8³⁰ órakor

A kis hercegnő.

Film-dráma 4 felv.-ban, főszereplő

LOTTE NEUMANN.

SZEMÉLYEK:

Vilmos, Zeeland hercege	Adolf Clein
Oszkár, trónörökös	Fritz Alten
Alberta hercegnő	LOTTE NEUMANN
Dr. von Straaten, miniszterelnök	G. Czirne
D' Lapate, Alberta udvarhölgye	Eise Wagner
D' Cornelius Pál, más néven Rober Mautius	Charles W. Kayser
Eriksen, diák	Johannes Müller

U. F. A. film.

Ezenkívül:

CSÓKVÁSÁR

vigjáték 4 felvonásban

HENNY PORTEN-nel.

Következő szenzáció

Stambuli szűz.

Figyelem! Kezdet d. u. 6 órakor
este 8³⁰

Saját villany!

— **A muzeum köréből.** Tudomására hozzuk a t. közönségnek, hogy a hunyadvármegeyi Subprefecturának 7352—1921. sz. határozatával a hunyadvármegeyi muzeumnak (Déva, Str. Saguna No. 10.) házirendje a következőkben nyert megállapítást: 1. Hivatalos órák a nyári idényen át, azaz április 1-től szeptember 30-ig reggeli fél 8 órától fél 13 óráig és a téli idényen át reggeli 8 órától 14 óráig. 2. A könyvtár és az oklevéltár kivételével a muzeumnak összes osztályai ingyen tekinthetők meg a hét minden kedd, csütörtök és vasárnapján d. e. 9—12-ig, a többi napokon a hivatalos órákon belül személynkénti 5 lei díj lefizetése mellett. 3. Iskolák növendékei, tanáraik vezetése mellett, nem nyitási napokon is ingyen tekinthetők meg a muzeumnak gyűjteményeit, azonban csak abban az esetben, ha az iskola igazgatósága a látogatást a muzeumigazgatónak legalább két nappal előzetesen bejelenti és arra tőle engedélyt nyert. Kivételt képeznek tanáraik vezetése alatt álló tanulmánykiránduláson lévő diák-csoportok, melyeknél az előzetes bejelentés elmaradhat. 4. Szakkutatók és speciálisták a gyűjteményeket, az ügyviteli szabályokban foglalt korlátozások mellett, ingyenesen tanulmányozhatják. A hunyadvármegeyi muzeum igazgatósága nevében: Mallász, igazgató.

— **A dévai új sporttelep megnyitása.** Julius 30-án nyitotta meg egy footballmező keretében a DMTK az új sportpályát, mely közeli fekvésével, jó talajával gyönyörűségére vált a szép számban egybegyűlt lelkes dévai közönségnek. A sporttelep, mely a kath. zárda területén fekszik, az áldozatokra mindenkor kész sportemberek és dr. Kozma kórházi főorvos lelkes, odaadó és buzgó munkásságának köszöni létrejöttét és méreteiben, valamint minőségében teljesen megfelel a modern követelményeknek. Az ünnepélyes felavatás az atlétikai pálya elkészültével, a róm. kath. iskola szeptemberi megnyitása alkalmával egy atlétikai verseny keretében fog megtörténni.

— **Pályázat tanári állásra.** A hátszegi róm. kath. polgári iskolánál egy tanári állás üresedett meg. Pályázhatnak nők, férfiak, nyelv és számszakosak. Fizetés havi 1200 leu és lakás. Pályázati határidő f. év augusztus 20.

Egy segéd azonnali belépésre kerestetik. Ajánlatok fizetési igényekkel Kootz Rudolf bőrkereskedésébe (gyári lerakat) Szászváros—Orăștie küldendők. 28 1—2

Árajánlati hirdetmény.

A szászvárosi ref. Kún-kollégium konviktusa árajánlatot hirdet az 1922—23. év folyamán szállítandó élelmiszerekre. Szükséglet az előző évi fogyasztás alapján:

Borjúhus 2700 kg., marhahus 6400 kg., sertéshus 1200 kg., birkahus 280 kg., zsír 1200 kg., kenyér 15,000 kg. E tételnél megjegyezzük, hogy az intézet a szükséges mennyiségű lisztből maga gondoskodik.

Az írásbeli zárt ajánlatok 1922. aug. 17-én déli 12 óráig a konviktus háznagy hivatalába küldendők.

Az évi moslék 1922. aug. 31-én d. e. 11 órakor a konviktus helyiségében nyílt árverésen fog eladatni.

27

A konviktus háznagy hivatala.

VIDÉKI

előfizetőinket tisztelettel kérjük, hogy hátralékaikat beküldeni, előfizetéseiket postafordultával megújítani sziveskedjenek, mert ellenesetben — legnagyobb sajnálatunkra bár — kénytelenek leszünk lapunk további küldését jelen számmal beszüntetni.

Kiváló tisztelettel:

A kiadóhivatal.

— Aki eladni vagy venni akar bármit, az hirdessen a „Szászváros és Vidéké“-ben. Lapunk a megye minden városába, községébe jár s így a hirdetés eredménnyel jár. Hirdetési díjak árszabás szerint.

Köszönetnyilvánítás.

Mindazon jóbarátoknak s ismerősöknek, kik szeretett édes anyánk: özv. Hencsel Istvánné elhunytá alkalmával a temetésen való megjelenésükkel fájalmunkat enyhíteni szivesek voltak, ez uton mond köszönetet a rokonság nevében a

Bus család.

Szászvárosra érkező vonatok.

Folyó év június hó elsejével a vonatok megváltoztak és pedig a következőkben:

Tövis felől	1 óra 45 pkor	személy v.
" "	3 óra 19 pkor	gyorsvonat
" "	9 óra 36 pkor	személy v.
" "	10 óra 39 pkor	Orient exp.
Arad felől	2 óra 43 pkor	gyorsvonat
" "	4 óra 14 pkor	személy v.
" "	17 óra 39 pkor	" "
" "	19 óra 32 pkor	Orient exp.

Ezenkívül Szászváros és Soborsin között külön vegyes vonat közlekedik, amely ide érkezik 9 óra 12 pkor és innen indul 15 órakor.

Gummi- és rézbélyegzők

bármily alakban és nagyságban jutányosan megrendelhetők a

Szászvárosi Könyvnyomda Részv.-társ. könyv és papírkereskedésében.

Stern Ferdinánd

férfi- és női divatáruház, Szászváros.

Az előre haladt szezon miatt az összes raktáron lévő grenadin, batiszt, mosó- és gyapju delainok, kreponok, eponge mélyen leszállított árban lesznek elárusítva.

Továbbá raktárra nagy választékban érkeztek: férfi- és női gyapju ruhakelmék, 140 cm. széles férfi kelmék 120 leu-tól feljebb, férfi őszi és téli felöltő, női őszi és téli kabát-kelmék, férfi és női kelengye-vásznak, zefirek. Finom női és férfi flór- és selyem harisnyák, női pamut-harisnyák 18 leu-tól, férfi soknik 17 leu-tól feljebb.

Továbbá női és férfi fehérneműk, mindennemű szabókellékek, valamint „Turul” cipők nagy választékban kaphatók

STERN FERDINÁND

férfi és női divatáruházában, Vásár-utca.

23 1-3

Eladó egy hatszemélyes komplett ezüst evőkészlet, egy fényképező-gép és 1 jégszekrény. Cim a kiadóhivatalban.

26 1-

Eladó 3 darab elsőrangú, jókarban levő boros-hordó, 112, 572 és 600 literes. Cim: Nagytimár-utca 6. szám.

24 1-3

Két ház eladó 14 vékás kerttel, szin, istálló, kut, pince stb. mellék-helyiséggel. Ugyanott 1 fiáker hámmokkal és 1 teher-kocsi olcsón kapható. Zsoszán Miklós, Szászváros.

21 1-2

Egy jó szakácsnőt keres az gyógyi Sanatorium 500 lei havi fizetés és teljes ellátás mellett. Jelentkezhetni a Sanatorium gondnoksági irodájában.

20 1-2

A „Szászvárosi Könyvnyomda Részvénytársaság” könyv- és papírkereskedésébe egy tanuló, ki magyarul, németül és románul beszél, azonnal felvétetik.

Szászvárosi Könyvnyomda

Részvény-Társaság

elvállalja bármilyen nyomtatványok, részvények, művek, folyóiratok, stb. legmodernebb stilszerű előállítását, ennek

Könyv és papírkereskedése

bővelkedik a legnagyobb választékban irodai, iskolai kellékekben, folyóiratok, valamint az irodalom legjobb műveiben stb. a legjutányosabb árak mellett

Veszek:

17 2-12

törött aranyat és ezüstöt a legmagasabb napi árban.

Margel Vilmos,

órás, ékszerész és látszerész
Szászváros, Vásár-utca.

Autó-fuvarozás!

Értesítjük a n. é. közönséget, hogy ujjonnan vásárolt 6 személyre való

autónkon úgy helyben mint vidékre

olcsó árban fuvarozást vállalunk.

Tisztelettel:

11 3-3

Trif és Nasta

Szászváros, „Central” szálloda.

VESZEK:

Ócska vasat, rezet, horgany-lemez hulladékot, (használt fürdőkádakat) bármilyen mennyiségben. Helyszínéről való elszállításról gondoskodom.

13 3-3

Tisztelettel:

Schlein Samu

Szászváros, Varga-u. 3. Kispiactér.

A nyári idény fokozatosan halad előre, miért is elhatározta

Löwy Sándor versenyáruháza Petrozsényben

hogy minden nyári cikket az előirt olcsó szabott árnál **10%-kal** (tiz százalékkal) olcsóbban ad el.

Mindenkinek érdeke így, hogy a raktáron levő elismert jó minőségű áruból minél nagyobb tételt **vásároljon** most be.

Tisztelettel:

Löwy Sándor versenyáruháza Petrozsény.

155 24-